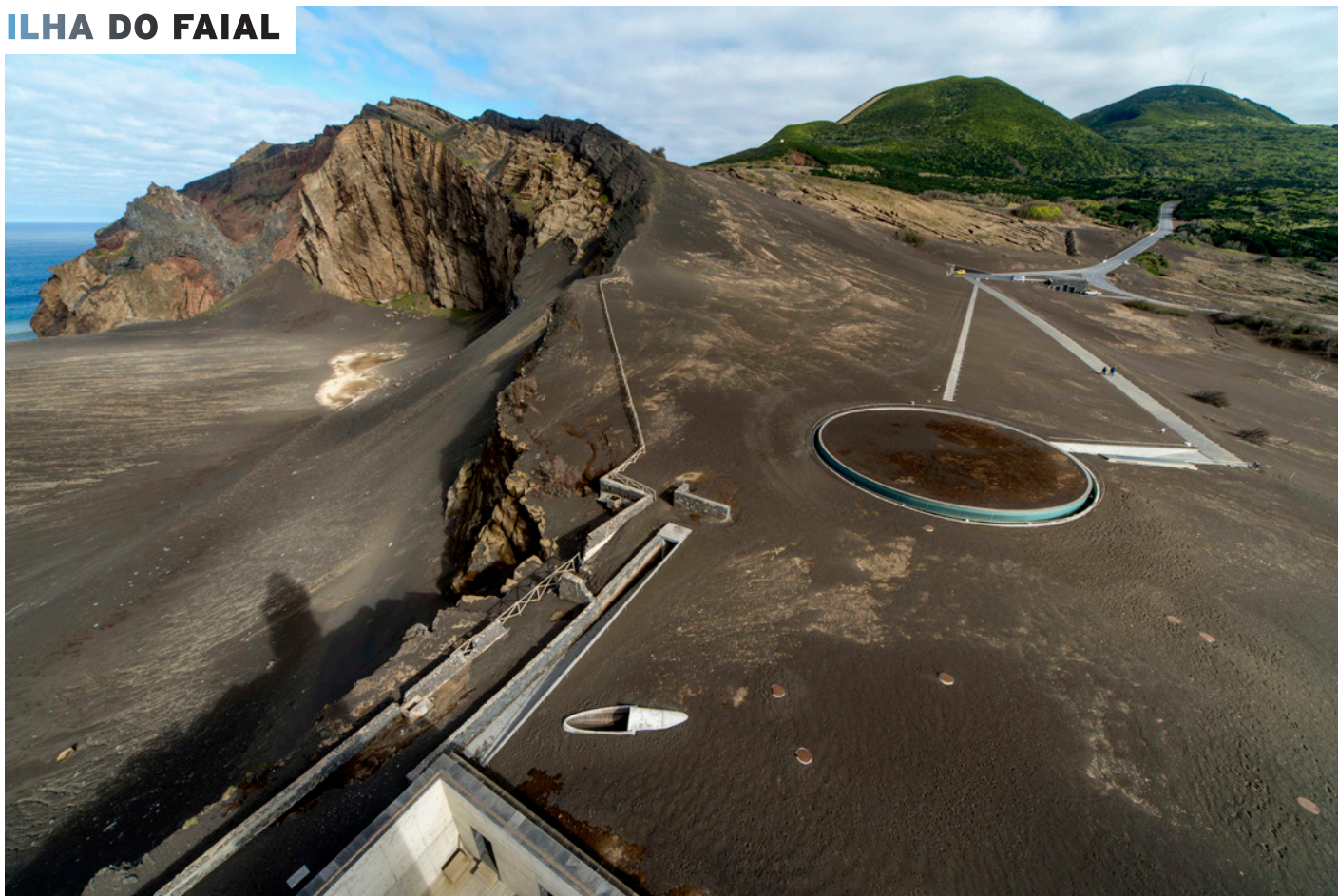


ILHA DO FAIAL



Inaugurado em agosto de 2008, este Centro de Interpretação faz-nos recuar até 1957, ano que marcou para sempre a história da vulcanologia mundial, quando a 27 de setembro um novo vulcão nasceu no mar, o vulcão dos Capelinhos. Esta erupção, que se prolongou até 24 de outubro do ano seguinte, provocou uma forte alteração na geomorfologia da ilha do Faial, e mudou para sempre a vida daqueles que a testemunharam.

Como que um ensaio sobre a formação das ilhas, este vulcão mostrou-nos como a força telúrica do planeta é capaz de criar paisagens tão sublimes. Cinquenta anos depois, a área envolvente ao Vulcão dos Capelinhos, junto com o seu farol – guardião antigo desta paisagem vulcânica – apresentavam-se apenas como ponto turístico, marcado pela ruína e pela memória da erupção, sem qualquer ponto interpretativo que permitisse “...explicitar o que o olhar capta...” (Lopes, N.; 2008). É então construído este

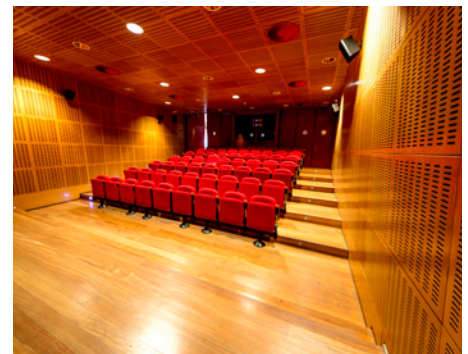


ILHA DO FAIAL



espaço, de modo a conservar a paisagem existente e requalificar o farol, encontrando-se o edifício totalmente submerso nas cinzas projetadas e alicerçado na cota original do terreno antes da erupção.

O Centro de Interpretação do Vulcão dos Capelinhos (CIVC) leva-nos numa viagem interpretativa que nos permite compreender o fenómeno em termos geológicos, enquadrá-lo na geologia do Planeta e “reviver” os últimos oito milhões de anos que levaram à formação destas nove ilhas em pleno Atlântico. Composto por vários espaços visitáveis, a oferta do CIVC é bastante diversificada e a sua atuação centra-se essencialmente na divulgação e preservação do património geológico. Galardoado com vários prémios, o CIVC pertence ao Parque Natural do Faial e faz-nos sentir que vivemos num planeta vivo e numa região em que os vulcões são muito mais do que fenómenos destrutivos e assustadores, são, como diria o poeta – “as fábricas da paisagem”. Visite-nos!



ILHA DO FAIAL

HORÁRIO DE FUNCIONAMENTO DO CENTRO DE INTERPRETAÇÃO DO VULCÃO DOS CAPELINHOS/ CAPELINHOS VOLCANO INTERPRETATION CENTRE OPENING TIMES:

01 NOVEMBRO - 31 MARÇO

terça a sexta > 10h00 - 17h00*
sábados | domingos | feriados > 14h00 - 17h30*
encerrado > segundas | 1 janeiro | terça
Carnaval | domingo Páscoa | 25 dezembro

01 ABRIL - 31 OUTUBRO

todos os dias > 10h00 - 18h00*
encerrado > domingo Páscoa

* Última entrada: 30 minutos antes do encerramento do Centro Ambiental

A entidade gestora reserva-se o direito de fechar o estabelecimento, conforme as condições meteorológicas.

01 NOVEMBER - 31 MARCH

Tuesday to Friday > 10h00 - 17h00*
Saturdays | Sundays | Holidays > 14h00 - 17h30*
Closed > Mondays | 1 January | Mardi Gras |
Easter Sunday | 25 December

01 APRIL - 31 OCTOBER

Every day > 10h00 - 18h00*
Closed > Easter Sunday

*Last admission 30 minutes before closure
The management company reserves the right to close the establishment, according to the weather conditions.

HORÁRIO DE VISITAS GUIADAS/ GUIDED VISITS

01 NOVEMBRO - 31 MARÇO

terça a sexta-feira > 11h00 | 15h00
sábados | domingos | feriados > 14h30 | 16h00

01 ABRIL - 31 OUTUBRO

todos os dias > 11h00 | 13h00 | 15h00 | 16h30

Duração da visita: 60 minutos
Número de pessoas por visita: 4 - 30
Recomenda-se marcação prévia.

01 NOVEMBER - 31 MARCH

Tuesday to Friday > 11h00 | 15h00
Saturdays | Sundays | Holidays > 14h30 | 16h00

01 APRIL - 31 OCTOBER

11h00 | 13h00 | 15h00 | 16h30
Tour duration: 60 minutes
Number of people per tour: 4 - 30
Previous reservation is recommended

PREÇOS / PRICES

Bilhete Completo:
Criança (0 - 6 anos): Grátis
Júnior (7 - 14 anos): 5,00 €

Adulto (15 - 64 anos): 10,00 €
Sénior (+ 65 anos): 5,00 €
Família (2 adultos e filhos até 14 anos): 20,00 €
Residentes na RAA*: Grátis

Bilhete Temático - Exposições:

Criança (0 - 6 anos): Grátis
Júnior (7 - 14 anos): 4,00 €
Adulto (15 - 64 anos): 8,00 €
Sénior (+ 65 anos): 4,00 €
Família (2 adultos e filhos até 14 anos): 16,00 €
Residentes na RAA*: Grátis

Bilhete Temático - Filme Estereoscópico:

Criança (0 - 6 anos): Grátis
Júnior (7 - 14 anos): 2,00 €
Adulto (15 - 64 anos): 4,00 €
Sénior (+ 65 anos): 2,00 €
Família (2 adultos e filhos até 14 anos): 8,00 €
Residentes na RAA*: Grátis

Bilhete Temático - Subida ao Farol:

Criança (0 - 6 anos): Grátis
Júnior (7 - 14 anos): 0,50 €
Adulto (15 - 64 anos): 1,00 €
Sénior (+ 65 anos): 0,50 €
Família (2 adultos e filhos até 14 anos): 2,00 €
Residentes na RAA*: Grátis

Bilhete Único Faial:

Criança (0 - 6 anos): Grátis
Júnior (7 - 14 anos): 8,00 €
Adulto (15 - 64 anos): 16,00 €
Sénior (+ 65 anos): 8,00 €
Família (2 adultos e filhos até 14 anos): 32,00 €

*Mediante apresentação do Cartão de Cidadão.
Crianças até aos 12 anos devem apresentar-se acompanhadas por um adulto.

Full Ticket:

Child (0 - 6 years old): Free
Junior (7 - 14 years old): 5,00 €
Adult (15 - 64 years old): 10,00 €
Senior (+ 65 years old): 5,00 €
Family (2 adults and children up to 14 years of age): 20,00 €
Resident of the Azores*: Free

Theme Ticket - Exhibitions:

Child (0 - 6 years old): Free
Junior (7 - 14 years old): 4,00 €
Adult (15 - 64 years old): 8,00 €
Senior (+ 65 years old): 4,00 €
Family (2 adults and children up to 14 years of age): 16,00 €
Resident of the Azores*: Free

Theme Ticket - Stereoscopic Movie:

Child (0 - 6 years old): Grátis
Junior (7 - 14 years old): 2,00 €
Adult (15 - 64 years old): 4,00 €
Senior (+ 65 years old): 2,00 €
Family (2 adults and children up to 14 years of age): 8,00 €
Resident of the Azores*: Free

Theme Ticket - Top of the Lighthouse:

Child (0 - 6 years old): Free
Junior (7 - 14 years old): 0,50 €
Adult (15 - 64 years old): 1,00 €
Senior (+ 65 years old): 0,50 €
Family (2 adults and children up to 14 years of age): 2,00 €
Resident of the Azores*: Free

Faial All-In-One Ticket:

Child (0 - 6 years old): Free
Junior (7 - 14 years old): 8,00 €
Adult (15 - 64 years old): 16,00 €
Senior (+ 65 years old): 8,00 €
Family (2 adults and children up to 14 years of age): 32,00 €

*Upon presentation of the Citizen Card.

Children up to 12 years of age must be accompanied by an adult.

CONTACTOS / CONTACTS

Morada/ Address: Farol dos Capelinhos -
Capelo, 9900 Horta
Telefone/ Phone: (+351) 292 200 470
E-mail: pnfaial.vulcaodoscapelinhos@azores.gov.pt

COORDENADAS GPS/ GPS COORDINATES:

38°35'48.009 N | 28°49'31.167 O

COMO CHEGAR/ GETTING THERE

Situado na freguesia do Capelo, a cerca de 25 km do centro da cidade da Horta (cerca de 30 minutos de automóvel).
Saindo da cidade da Horta na direção oeste, siga pela Estrada Regional, passando pelas freguesias de Feteira e Castelo Branco. Ao chegar à freguesia do Capelo, continue pela Estrada Regional. Depois de passar a entrada do Parque do Capelo devidamente assinalada (Reserva Florestal Natural do Parque do Capelo) à direita, encontrará um entroncamento onde deve virar à esquerda, seguindo a sinalização de estrada indicando "Vulcão dos Capelinhos". Após percorrer cerca de 4 km encontrará a estrada de acesso ao Vulcão à esquerda, onde se localiza o Centro.

Located in the parish of Capelo, at about 25 km from the centre of Horta (30 minutes by car).
Leaving from Horta city towards west, follow the Regional Road and passing by Feteira and Castelo Branco parishes. Arriving at Capelo parish, keep going on the Regional Road. After passing Parque do Capelo (Capelo Forest Park) entrance on the right, you will find an intersection where you should turn left, and then follow the road signs indicating "Vulcão dos Capelinhos". After about 4 km, you will come across the access to the volcano on your left, and then the Centre's parking lot on the right.

.....
Texto Salomé Meneses

Parque Natural do Faial

Fotos Paulo Henrique Silva/DRA

CENTROS AMBIENTAIS